

5) Robert Bosch Elektronika Kft.

Robert Bosch út 2
3000 HATVAN
HU Hungary

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

3) Delivery note no

5956591

Page 1

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoehe

1) Customer 5) Supplier No. LNR Pack. LKZ Z abs Sov KZA
1000911829 0091024089 UJ

2) Receiver note

4) Dispatchdate
11.03.2022

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

6) Freight 7) Delivery
Free Unfrank Wagon Carmer
Express Post Fr.Gut Vehic.foreign Vehic.own

Creationday
10.03.2022

10) Your sign 11) Your Order No. Date

550004530501 19.05.2021

15) additional data customer

17) Dispatch place
cHub

19) Shipping type

truck collect. load

20) Incoterms 2010
Free Carrier

21) Packing type
10 PAL

22) Dispatch sign

23) Total weight kg
gross 1.119,5 net 636,0

25) Dispatch Address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

Destination

26) Receipt/Unload-point
14249

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index

Partnumber customer

29) Description of delivery

30) Quantity

40) Receiver notes

1 0260.001.060 2NW 2510261401

EL Control Unit; aTCU-2-9.

640

Qty.(/s) +/- Notes

57664
10310612
To 11080055

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
Via dei Ciclamini/snc - 70026 Modugno (Ba)

17 MAR 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 640
Quantità effettiva: 640
Tipo Imballaggio: 10
Quantità Imballi: 10
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 16.3.2022
Firma:

Rotation

Receiver notes

42) Entry notes

43) Quantity check

44) Quality check/estreport

45) Receiver

46) Invoice check

Date Name
bzw. Nr.



N15055501

BVE13384



Seit über ...

50
Jahre

Ludwigsburg, 11.03.2022

Seite 1 von 1

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-002157 vom 11.03.2022



22-002157

1 Absender / Expéditeur Robert Bosch Elektronik Kft. Robert Bosch út 1 3000 HATVAN UNGARN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).																
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158																
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 17.03.2022		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs																
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hatvan Land / Pays Ungarn Zeit / Temps Datum / Date 11.03.2022		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes																		
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung COLLI 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	<table border="1"> <tr> <td>1</td> <td>5956589-91-97-600</td> <td>38</td> <td>COLLI</td> <td rowspan="3">Getriebeteile</td> <td rowspan="3">7.068</td> <td rowspan="3">73,58</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>5964620-21</td> <td>15</td> <td>COLLI</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>5956617</td> <td>10</td> <td>COLLI</td> </tr> </table>			1	5956589-91-97-600	38	COLLI	Getriebeteile	7.068	73,58	2	5964620-21	15	COLLI	3	5956617	10	COLLI
1	5956589-91-97-600	38	COLLI	Getriebeteile	7.068	73,58												
2	5964620-21	15	COLLI															
3	5956617	10	COLLI															
Summe: Total: 63,00 COLLI		7.068,00																
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km																
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.																
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer																		
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-002157 empfangen am Reception des marchandises le 17 MAR 2022 Datum / Date																
20 Robert Bosch Elektronik Kft. H-3000 Hatvan Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	KUEHNENAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di"																

verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540800
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604